

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 84 (1958)  
**Heft:** 33

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

derhin nur noch in tonnenschweren Granitblöcken zu arbeiten – oder schlechte Kunst zu liefern.

#### USA

Eine amerikanische Soda wasserfabrik schreibt auf die Etiketten: «Der Inhalt dieser Flasche kann auch nach einer Atombomben-explosion ohne gesundheitliche Schäden getrunken werden, vorausgesetzt, daß die Flasche von außen gründlich gereinigt wird, ehe man sie öffnet.» Auf diesen Text paßt ausgezeichnet die schweizerische Redewendung: Quatsch mit Siphon!

#### Frankreich

Die Vorschläge de Gaulles für eine Verfassungsreform wurden im allgemeinen kühl aufgenommen. De Gaulle wird noch eine robuste Konstitution nötig haben, bis sein Land auch eine hat.

\*

Auch die Franzosen wollen ihre Atomrakete. Wird sie wohl auch so hoch steigen wie die Lebensmittelpreise?

#### Internationale Verständigung

Chruschtschew und die Friedenvorschläge des Westens: «Je ne comprend *pax*».

#### Politik

Eine halbamtlische ägyptische Zeitung nannte Dulles einen «frei herumlaufenden Verrückten». Nun ja, in Aegypten müssen sie ja ungefähr wissen, wie frei herumlaufende Verrückte etwa aussehen.

#### Mittelmeer

Ein unter Panamas Flagge segelndes Schiff wurde außerhalb der französischen Territorialgewässer von einem französischen Kriegsschiff aufgehalten, in einen nordafrikanischen Hafen dirigiert und dort nach ergebnisloser Durchsuchung wieder freigegeben. Bald ist die einzige Freiheit auf den Weltmeeren nur noch jene, die sich die Mächte mit den längeren Kanonen herausnehmen.

#### Kairo

Präsident Nasser hat das von einer westdeutschen Firma gebaute erste Stahlwerk Aegyptens eingeweiht und dabei, wie es unter Diktator Usus ist, gleich mit dem Endprodukt des Werkes, mit den Waffen, gerasselt. Ja, Diktatoren und Stahl, das ist eine innige Freundschaft! Zuerst haben die Despoten den Stahl im Kopf und eines Tages unweigerlich zwischen den Rippen.



Feriengepäck von Mittel-Europäern nach Italien ...



... und von Italienern nach Mittel-Europa

## ISOLABELLA

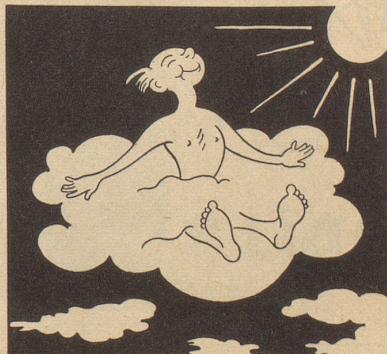


## Tabatil

Die Zahnpasta für Raucher gibt weisse Zähne und reinen Atem



die feine, aromatische Fuchs-Butter



Ein jeder Schrift wurd' ihm zur Qual,  
Weil ihn sein Hühnerauge plagte –  
Jetzt lacht er wie ein Sonnenstrahl,  
Da LEBEWOHL\* nicht versagte!

\* Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Ärzten empfohlene Hühnerauge-Lebewohl, mit druckmilderndem Filzring für die Zehen (Blechdose) und Lebewohl-Ballenpflaster für die Fußsohle. (Couver.) Packung Fr. 1.55, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien.

Jetzt Lebewohl auch flüssig, speziell gegen Warzen.

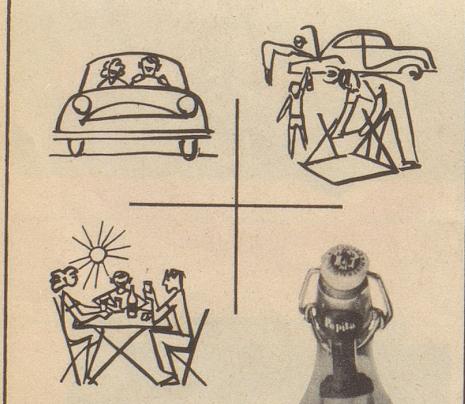


Gehen Sie  
mit der  
Zeit?

Viele junge Raucher stellen jetzt auf Cigarillos um, weil diese ein bekömmlicheres Rauchen ohne Inhalieren ermöglichen. Im handlichen Kleinformat erschließt der elegante Cigarillo das köstliche Aroma der vornehmen Zigarette. Zudem ist er deutend leichter und erstaunlich preiswert. Was Sie auch rauchen, gönnen Sie sich zur Abwechslung ein Päckli feiner OPAL-Cigarillos.



Herb-süss ...



erfrischend wie kein  
anderes Getränk.

**Pepita**  
Grapefruit



13



**Solbad Schützen Rheinfelden**

heilende Kuren im guten  
Bade - Hotel

Pension ab Fr. 17.50

Tel. (061) 87 50 04

Gut gelaunt durch  
Nebelspalter-  
Bücher

Kaspar Freuler

**Ein Mann  
namens Ferdinand**

20 fröhliche Geschichten,  
illustriert von René Gilsi  
96 Seiten, Fr. 6.40

«Kaspar Freuler ist einer  
der wenigen Schweizer  
Schriftsteller mit Humor.  
Freuler sieht den Alltag,  
der trotz seiner Mühen  
immer auch seine heiteren  
Seiten hat. Man muß sie  
nur sehen wollen! Freuler  
sieht sie.»

Luzerner Neueste Nachrichten

Wilhelm Lichtenberg  
**Angenehme  
Zeitgenossen**

35 Versuche, die Menschen  
nicht ernst zu nehmen  
168 Seiten, Fr. 10.35

«Die heiteren Geschichten  
entbehren auch nicht  
eines gewissen hinter-  
grundigen Ernstes, der  
den Leser zur Besinnlichkeit  
anregt.»

Nationalzeitung

Nebelspalter-Bücher sind  
in allen guten Buchhandlungen,  
sowie beim Nebelspalterverlag in Rorschach  
erhältlich.



**schlaflose  
Nächte?**

Bei nervöser  
Schlaflosigkeit hilft dieses  
erprobte natürliche Mittel

Wenn Sie nicht mehr gut schlafen können, weil die Sorgen, Strapazen und Aufregungen des Alltags Ihre Nerven überreizen, nehmen Sie einfach Zuflucht zu

**ZELLERS HERZ-UND  
NERVENTROPFEN ↑**

dem für seine gute, natürliche Wirkung bekannten,  
unschädlichen Heilmittel aus Pflanzen, von denen  
jede ihre besondere Heileigenschaft besitzt und  
die zusammen eine so beruhigende, krampflösende,  
zirkulationsfördernde und das Herz entlastende  
Gesamtwirkung entfalten, dass die Beschwerden  
rasch nachlassen, die Nerven sich beruhigen, das  
Herz seinen normalen Rhythmus wiederfindet und der gesunde Schlaf  
sich wieder einstellt.

Rasche Wirkung – Gute Verträglichkeit

Ein Qualitätsprodukt von

**MAX ZELLER SÖHNE AG. - ROMANSCHORN**

H-11-58 Hersteller pharmazeutischer  
Präparate seit 1864



Flüssig: Fl. à  
Fr. 2.90 u. 6.80  
Kur (4 gr. Fl.)  
Fr. 27.90

Dragées:  
Dose à Fr. 3.40  
Kur Fr. 15.95

Erhältlich in Apotheken und Drogerien

Schon ein  
**MALEX**  
einziges

wirkt sehr gut bei Kopfweh, Schmerzen, Unwohlsein, Erkältung und Fieber. In allen Apotheken

Jeder Salat eine  
Götterspeise mit  
**Cenovis**

**Nervös?**  
Hat das Frühstücks - Ei gefehlt?



Wer Sport treibt  
braucht eine  
Unfallversicherung!

**Winterthur  
UNFALL**



**ASTORIA  
LUZERN**

HOTEL - RESTAURANT  
BAR - DACHGARTEN

Neues modernes Hotel . Ausgezeichnete Küche . Sitzungs- und Banketträume . Zimmer mit Bad, Dusche, WC, Telefon und Radio Aussichtsterrasse mit Restauration  
Tel. 041 / 262 26. Telex: 529 00. Pilatusstrasse 29



**Sporthotel  
Kurhaus Stoos**  
Telephon (043) 3 15 05

**Der Onkel Doktor  
hat's gesagt**

Ruhe x Kurzweil  
Ausspannen x Frohsinn  
= Gesundheit und Glück

Tagespauschal Fr. 16.20  
bis Fr. 20.-. Der lärmfreie  
Sonnenport ob dem Vierwaldstättersee  
1300-1900 m ü. M.